

iRobot®



מדריך למשתמש רומבה סדרה 800

קהלת יבוא בע"מ

סניף מרכז: אלטלף 11 יהוד | **סניף ירושלים:** דוד המלך 26 ירושלים
סניף חיפה: גראנד קניון קומה 3, חיפה | **סניף אילת:** קניון מול הים קומת כניסה, אילת

לפרטים והזמנות: ארצי 3055*

www.irobot.co.il

ברוכים הבאים!

לרוכש היקר של מכשיר iRobot® Roomba,

ברכותינו לרכישת רובוט שואב האבק והניקוי iRobot Roomba. הצטרפת בזאת למיליוני אנשים אשר מנקים בעזרת רובוטים – הדרך החכמה יותר לביצוע עבודה זו.

כדי לקבל את הביצוע הטוב ביותר מרובוט הרומבה שלכם, נא הקדישו מספר דקות לקריאת מדריך זה ולהכרת המכשיר. במידה ויש לכם שאלות כלשהן, אתם מוזמנים לבקר ב- www.irobot.co.il למידע נוסף.

ברצוני גם לבקש מכם לרשום את הרומבה שלכם כבר עכשיו בכתובת www.irobot.co.il תחת רישום מכשיר

על ידי רישום הרובוט, תוכלו להפעיל מיד את האחריות שלכם ולהתחיל ליהנות מהטבות בלעדיות:



בשם כל הצוות שלנו, אני מודה לך על בחירתך ב-iRobot. אנו מעריכים את הבחירה.
מיטב הברכות,

קולין אנגל, מנכ"ל ומייסד שותף, iRobot Corporation

תוכן העניינים

4	 הוראות בטיחות חשובות
7	 טיפים חשובים
9	 iRobot Roomba של האנטומיה
13	 קביעת שפה
15	 דוגמת הניקוי
16	 מצבי ניקוי
16	 שיטת הניקוי
17	 אחסון וטעינת הסוללה
19	 קיר וירטואלי אוטומטי®
21	 מגדלור קיר וירטואלי™
22	 הילת קיר וירטואלית
24	 בסיס הבית®
25	 שלט רחוק
26	 תכנות הרומבה
30	 תחזוקה שוטפת
33	 איתור תקלות
35	 בעיות בזמן טעינה
36	 תעודת אחריות

מידע בטיחותי חשוב

במכשיר זה יכולים להשתמש ילדים בני 8 ומעלה אם הם קיבלו השגחה או הדרכה בנוגע לשימוש במכשיר בדרך בטוחה והבינו את הסכנות המעורבות בכך. אין לאפשר לילדים לשחק עם המכשיר. ניקיון ותחזוקה על ידי המשתמש לא יעשו על ידי ילדים ללא השגחה.

זהירות: אין לחשוף את החלקים האלקטרוניים של הרובוט, את הסוללה שלו, או את מטען הסוללה. אין בתוך המכשיר חלקים הזקוקים לטיפול. בנושאי שירות נא לפנות לאנשי שירות מוסמכים. נא לוודא כי המתח החשמלי המצוין על מטען הסוללה מתאם למתח החשמלי התקני.

לתשומת לבכם: הרובוט שלכם מכיל ממשק תוכנה המאפשר ליצרן לספק עדכונים לקושחה הפנימית אם עדכונים כאלה מוצעים למשתמשים. כל ניסיון לגשת, לשלוף, להעתיק, לשנות, להפיץ או להשתמש באופן אחר בתוכנת הרובוט אסור בהחלט.

נהגו תמיד בזהירות בעת הפעלת הרובוט. למניעת סכנה של פציעה או נזק, זכרו אזהרות אלה בעת ההתקנה, השימוש והתחזוקה של הרובוט שלכם:

הוראות בטיחות כלליות

- קראו את כל הוראות הבטיחות וההפעלה לפני הפעלת הרובוט.
- שמרו את הוראות הבטיחות וההפעלה לעיון עתידי.
- הישמעו לכל האזהרות בנוגע לרובוט, לסוללה, למטען הסוללה ולמדריך זה.
- השתמשו בהתאם להוראות המפורטות במדריך זה.
- בכל נושא של טיפול שאינו שגרתי, נא לפנות ל-iRobot®.

כל מגע של רומבה ו/או אביזריו עם נוזלים, גורם לנזק בלתי הפיך ומבטל את האחריות במייד!



הגבלות שימוש

- הרובוט הינו לשימוש ביתי בלבד.
- הרובוט אינו צעצוע. אין לשבת או לעמוד על מכשיר זה. יש להשגיח על ילדים וחיות מחמד בעת הפעלת הרובוט.
- יש לאחסן או להפעיל את הרובוט בטמפרטורת החדר בלבד.
- יש לנקות במטלית שהורטבה במים בלבד ונסחטה.
- אין להשתמש במכשיר זה לאיסוף עצמים בוערים או מעלי עשן.
- אין להשתמש במכשיר זה לאיסוף נוזלים שנשפכו כמו כלור, צבע או כימיקלים אחרים, או כל דבר רטוב.
- לפני השימוש במכשיר זה, הרימו חפצים כמו ביגוד, ניירות, חוטי משיכה של וילונות, כבלים חשמליים, ועצמים שבירים. אם המכשיר עובר על כבל חשמלי וגורר אותו, יש סיכוי שהחפץ ייפול מהשולחן או המדף.
- אם החדר שאותו רוצים לנקות כולל מרפסת, יש להשתמש במחסום פיזי למניעת גישה למרפסת ולאבטחת פעולה בטוחה.
- מכשיר זה אינו מיועד לשימוש על ידי אנשים (כולל ילדים) עם יכולת גופנית, תחושתית או שכלית ירודה, או החסרים ניסיון וידע, אלא אם כן הם קיבלו השגחה או הדרכה בנוגע לשימוש במכשיר מצד האדם האחראי לביטחונם.
- יש להשגיח על ילדים כדי לוודא שהם לא משחקים עם הרובוט. ניקיון ותחזוקה לא יבוצעו על ידי ילדים ללא השגחה.
- אין להניח שום דבר על הרובוט.
- היו מודעים לכך שהרובוט מתקדם בעצמו. היזהרו בעת הליכה בשטח שבו פועל הרובוט למניעת דריכה עליו.
- אין להפעיל את הרובוט בשטחים עם שקעים חשמליים חשופים ברצפה.

סוללה וטעינה

- טענו בעזרת שקע חשמלי תקני בלבד. אין להשתמש לצורך טעינה במטען חשמלי כלשהו. השימוש במטען אחר יפגע באופן מיידי באחריות.
- השתמשו בבסיס הבית המסופק על ידי היצרן לטעינת מכשיר זה.
- אין להשתמש בבסיס הבית בכבל זינה או תקע פגומים. אם הכבל או התקע פגומים, היצרן חייב לטפל בהם או אדם אחר שהוסמך לכך.
- השתמשו אך ורק בחבילות הסוללות הנטענות המאושרות על ידי iRobot.
- טענו והוציאו תמיד את הסוללה מתוך הרובוט והאביזרים לפני אחסון לטווח ארוך או הובלה. (4 שבועות ויותר)
- טענו את המכשיר אך ורק בתוך הבית.

- בסיס הבית של הרובוט מוגן במגן מפני נחשול זרם למקרה של סופות חשמליות חמורות.
- אין לטפל בבסיס הבית בידיים רטובות.
- נתקו תמיד את הרובוט מבסיס הבית לפני ביצוע פעולות ניקוי או תחזוקה.
- נא לוודא שהמתח החשמלי של בסיס הבית המצורף תואם את המתח החשמלי בשקע החשמל.
- יש להניח סוללות משומשות בשקית פלסטיק אטומה ולהיפטר מהן בצורה בטוחה בהתאם לתקנות איכות הסביבה המקומיות.
- לפני כל שימוש, יש לבדוק את הסוללות לאיתור סימנים של נזק או דליפה. אין לטעון סוללות דולפות או פגומות.
- השתמשו אך ורק בחבילות סוללות מקוריות עם המפרט המתאים ואשר מסופקות על ידי iRobot.
- אין לפרק או למחוך סוללות. אין לחמם או להניח את הסוללות ליד מקור חום כלשהו.
- אין לשרוף את הסוללה. אין לקצר את הסוללה.
- אין לטבול את חבילת הסוללות בנוזל כלשהו.

הגבלות שימוש ומידע בטיחותי של רומבה®

- השתמשו ברומבה רק בסביבה יבשה.
- אין להתיז או לשפוך נוזלים על רומבה.

כל מגע של רומבה ו/או אביזריו עם נוזלים, גורם לנזק בלתי הפיך ומבטל את האחריות באופן מיידי !



טיפים חשובים

לפני השימוש ברומבה בפעם הראשונה, יש להפוך את המכשיר ולבצע את הפעולות הבאות:



1. לשלוף את לשונית הסוללה (לשונית צהובה).
2. יש להוציא את הקרטון המפריד בין תא הפסולת לחולצים.
3. לאחר ביצוע פעולות 1 ו-2 לעיל, יש להטעין את רומבה למשך 16 שעות לפחות, טרם ההפעלה הראשונה.



הדלקה וכיבוי של רומבה

להדלקת רומבה, לחצו על CLEAN פעם אחת. תשמעו צליל של ביפ, ולחצן ה-CLEAN יואר.

- להתחלת מחזור הניקוי, לחצו שוב על CLEAN. רומבה יתחיל במחזור הניקוי.
- להפסקת עבודתו של רומבה, לחצו על CLEAN בזמן שרומבה מנקה.
- לחידוש מחזור הניקוי, לחצו שוב על CLEAN.
- לכיבוי רומבה, לחצו והחזיקו את לחצן CLEAN עד לכיבוי האורות של רומבה.

לקבלת הביצוע הטוב ביותר

- רוקנו את פח האשפה של רומבה ונקו את הפילטר שלו לאחר כל שימוש.
- לתוצאות ניקיון טובה יותר אנו ממליצים להפריד את החדרים משאר חלקי הבית באמצעות הקיר הוירטואלי האוטומטי, מקדו בעזרתו את רומבה באזור הסלון, מטבח ופינת האוכל.

- נגבו את כל החיישנים במטלית נקייה, יבשה ורכה בכל שבוע.

רומבה מכיל חלקים אלקטרוניים. אין לטבול את רומבה או להתיז עליו מים. נקו את רומבה במטלית יבשה בלבד.



חיי הסוללה

להארכת חיי הסוללה של רומבה, וכדי שרומבה ימשיך לנקות ברמה הגבוהה ביותר יש להקפיד לבצע את הפעולות הבאות:

- השאירו תמיד את רומבה טעון כשאינו בשימוש.
- טענו את רומבה מהר ככל האפשר לאחר השימוש; המתנה של מספר ימים עלולה לגרום נזק לסוללה.
- לאחסון מחוץ לבסיס הבית, הוציאו את הסוללה מתוך רומבה ואחסנו במקום קריר ויבש.

תהליך התניית הרצפה לבתים עם חיות המשירות שיער רב

בבתים עם חיות מחמד המשירות שיער רב, הפח של רומבה יכול להתמלא במהירות בשיער. בסביבות אלה, רומבה חייב לעבור תהליך של התניית הרצפה. תוכלו לעזור לרומבה על ידי תזמון ניקיונות בתדירות גבוהה וריקון של הפח כאשר האורות המציינים שהפח מלא נדלקים – בערך באמצע המשימה. לאחר תהליך התניה זה, תוכל ליהנות מביצוע ניקוי עקבי מצד הרומבה שלך. לקבלת ביצוע טוב ביותר, הקפידו להמשיך ולרוקן את הפח של רומבה ולנקות את הפילטר כאשר נורת הפח המלא נדלקת.



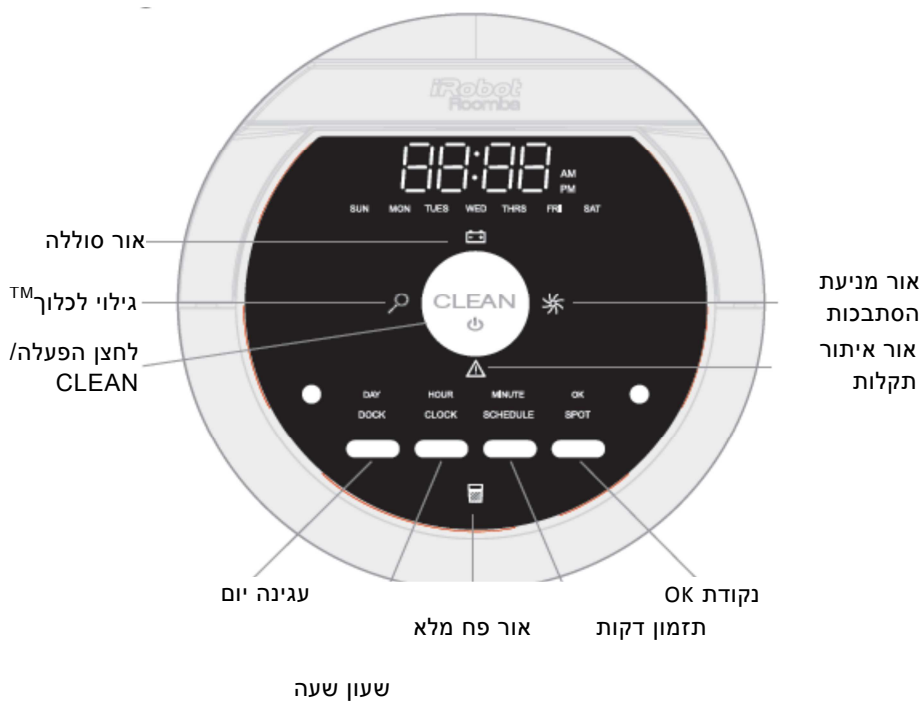
נורית פח מלא

האנטומיה של iRobot Roomba

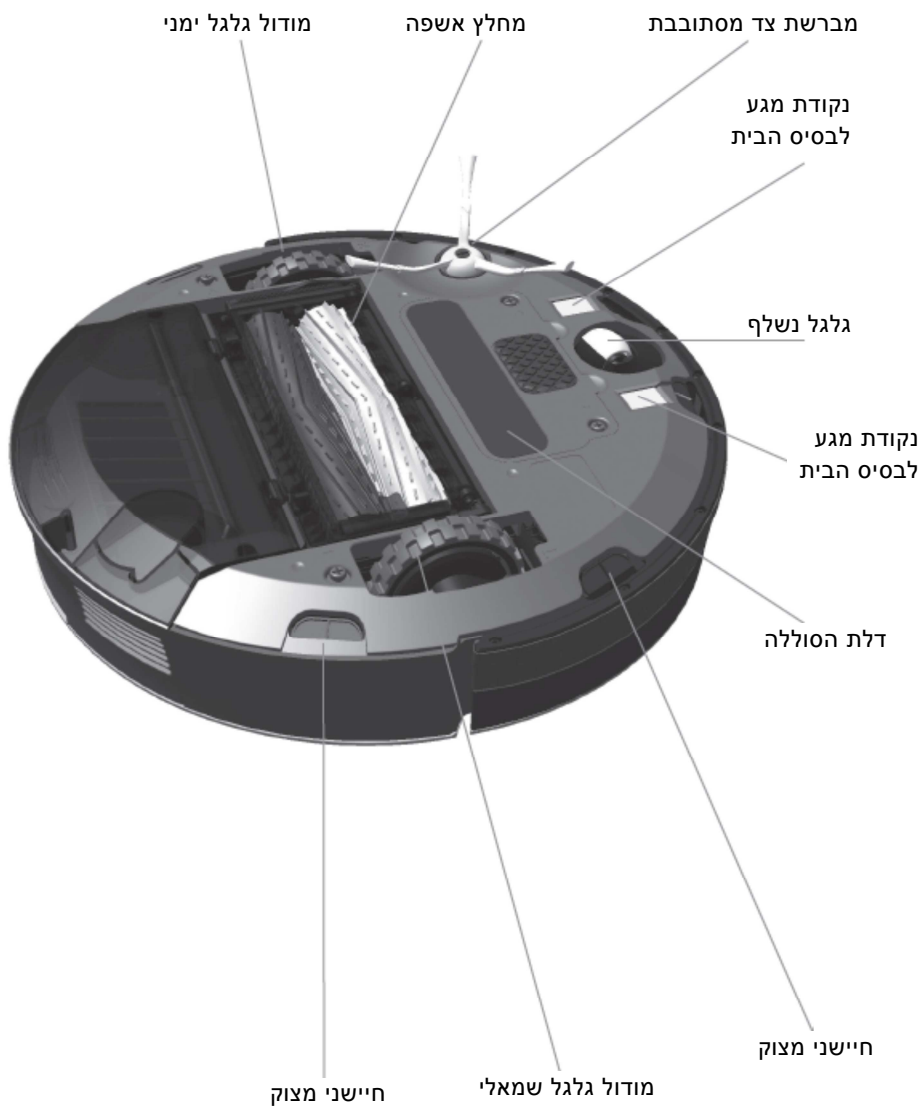
מבט מלמעלה



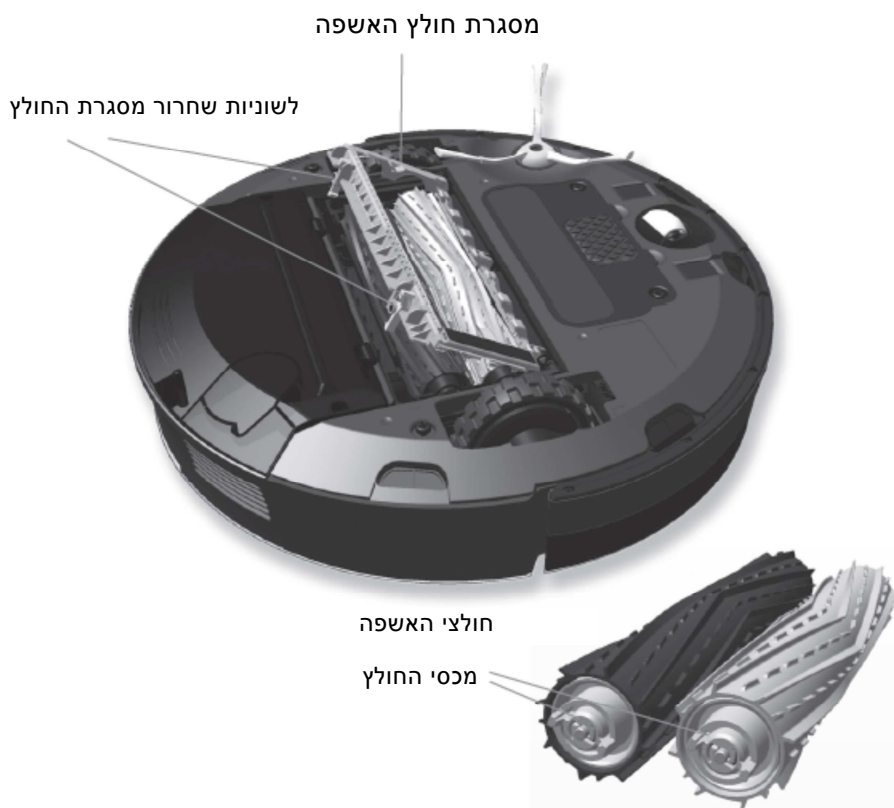
לחצנים ואורות



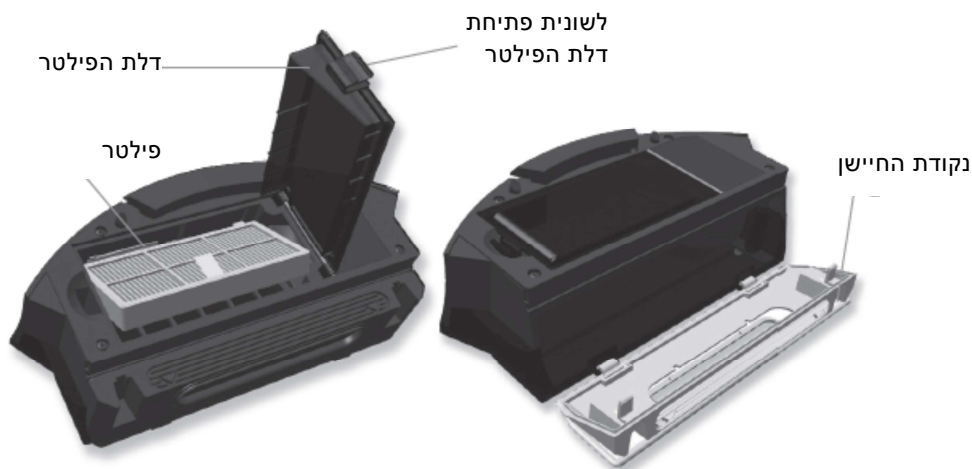
מבט מלמטה



ראש הניקוי



פח אטום עם קיבולת גדולה



קביעת השפה

רומבה יכול לספק הודעות לאיתור תקלות באנגלית, צרפתית, גרמנית, ספרדית, איטלקית, הולנדית, דנית, שוודית, נורווגית, פינית, פולנית, רוסית, פורטוגזית, יפנית, קוריאנית וסינית.

שפת ברירת המחדל של רומבה היא אנגלית. לשינוי שפת ברירת המחדל:



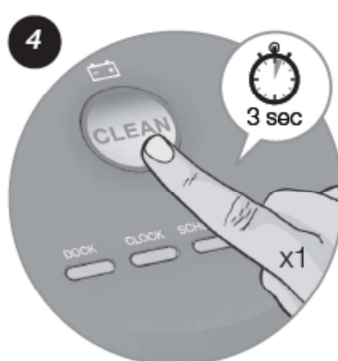
הוציאו את רומבה מבסיס הבית.
הפעילו את רומבה על ידי לחיצה
על CLEAN, האורות יידלקו.



לחצו והחזיקו את DOCK עד שרומבה
ישמיע ביפ ויאמר את השפה הנוכחית.
שחררו את DOCK. רומבה נמצא כעת
במצב בחירת שפה.



לחצו על CLEAN שוב ושוב עד
לשמיעת השפה הרצויה.



לחצו והחזיקו את CLEAN לכיבוי
רומבה ואישור בחירת השפה.

דוגמת הניקוי

רומבה מנקה רצפות בצורה שונה מהדרך בה עושים זאת רוב האנשים, כשהוא משתמש באינטליגנציית הרובוט שלו לניקיון יעיל של רצפה שלמה, מעל ומסביב לרהיטים ולאורך הקירות.

בזמן הניקוי, רומבה מחשב את מסלול הניקוי האופטימלי וקובע מתי להשתמש בהתנהגויות הניקוי השונות שלו:



תנועה ספירלית: לרומבה יש תנועה ספירלית לניקוי שטח מרוכז.



לאורך הקיר: רומבה מנקה את כל היקף החדר ומנווט סביב רהיטים ומכשולים.

חציית החדר

רומבה חוצה בזיגזג את החדר כדי לוודא כיסוי מלא של הניקוי.

גילוי לכלוך

כאשר רומבה חש בכללוך, נורית גילוי הכללוך™ הלבנה נדלקת, ורומבה מנקה באופן אינטנסיבי ביותר את אותו שטח.

לניקוי יעיל ביותר, פנו את הרצפה מחפצים זרוקים והשתמשו בקיר וירטואלי להגבלת רומבה לחדר אחד.

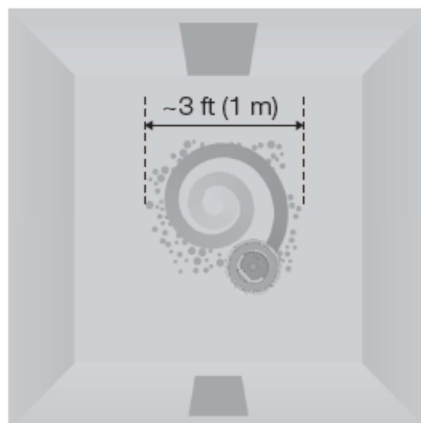


מצבי ניקוי



מצב ניקוי רגיל (CLEAN)

רומבה מחשב באופן אוטומטי את גודל החדר ומתאים את זמן הניקוי שלו בהתאם.



מצב ניקוי נקודתי (SPOT)

רומבה מתקדם בצורה ספירלית בקוטר של מטר אחד ולאחר מכן מתקדם באופן ספירלי לאחור למקום שבו התחיל, כשהוא מנקה באופן אינטנסיבי שטח מוגדר.

מצב ניקוי מתוזמן

כאשר מתוזמן זמן ניקוי בעתיד, רומבה נכנס למצב הזה. בזמן המצוין, רומבה עוזב את בסיס הבית שלו, מנקה ואז חוזר לבסיס הבית להטענה מחודשת לאחר שסיים את עבודתו.

שיטת הניקוי

שיטת ניקוי AeroForce™

שיטת AeroForce משתמשת בשילוב של שתי טכנולוגיות פורצות דרך, חולצי פסולת ללא הסתבכות בקשרים ופתח שאיבה רב עוצמה, כדי לספק יותר כוח ניקוי ופחות טרחה בתחזוקת הבית.

חולצי אשפה ללא הסתבכות

חולצים כפולים המסתובבים בכיוונים מנוגדים משלבים רצועות גומי עמידות שתופסות לכלוך ופסולת מכל סוג רצפה, תוך הבטחה שלא תצטרכו להתעסק עם מברשות סבוכות שיער.

פתח שאיבה בעוצמה גבוהה

זרימת אוויר מואצת דרך פתח אטום מגדילה באופן דרמטי את היניקה מהרצפה להעברת לכלוך, פסולת ואלרגנים דרך החולצים ולתוך פח אשפה בקיבולת גדולה עם מסנן-HEPA.

מברשת צד מסתובבת

מנקה לאורך הפנלים והפינות.

משטחי רצפה

רומבה פועל על עץ, שטיח, אריחים, ויניל ולמינציה, ומתאים את עצמו באופן אוטומטי לסוגים שונים של רצפה. רומבה מגלה אוטומטית מדרגות ומצוקים אחרים. רומבה אינו מתאים לשטיחים מסוג שאגי.

מערכת אנטי-סבך

רומבה לא יסתבך עם חוטי חשמל, שולי שטיח או גדילים. כאשר רומבה חש שהוא הרים כבל או גדיל, הוא יעצור באופן אוטומטי את המברשות הראשיות שלו או את מברשות הצד וינסה להימלט. עלול להישמע רעש מתכתי בעת הפעלת מערכת האנטי-סבך.

רומבה עשוי להשתהות כאשר הוא נתקל בקצוות מדרגה מעוגלים או בהירים או מדרגות עם סיומת של פס מתכתי, במקרה של קושי בזיהוי מדרגה כאמור ניתן להעזר בקיר וירטואלי לחסימת המדרגה. משטחים כהים מאוד עלולים להקשות על פעולת החיישנים שלו



אחסון וטעינת הסוללה

לביצוע מעולה, ולאריכות חיי הסוללה, טענו את הסוללה של רומבה במשך 16 שעות, לפני השימוש ברומבה בפעם הראשונה.



רומבה פועל על סוללה נטענת. הסוללה של רומבה יכולה להחזיק במשך מאות מחזורי ניקוי אם מטפלים בה כראוי.

חיי הסוללה

להארכת חיי הסוללה, iRobot מומלץ תמיד לשמור את הסוללה של רומבה טעונה, כך שכל זמן שרומבה אינו עובד, יש לדאוג לחברו לתחנת העגינה שמחוברת לחשמל.

טענו את רומבה מוקדם ככל האפשר לאחר שימוש; המתנה של מספר ימים עלולה לגרום נזק לסוללה.



לאחסון מחוץ לבסיס הבית, הוציאו את הסוללה מתוך רומבה ואחסנו במקום קריר ויבש.



זמן ניקוי

עליכם לטעון את הסוללה של רומבה לפני כל מחזור ניקוי. כשהיא טעונה במלואה, אור הסוללה יהיה ירוק והסוללה של רומבה תחזיק מעמד לפחות למשך מחזור ניקוי מלא אחד.

טעינת ריענון של 16 שעות

אם רומבה הושאר מחוץ לבסיס הבית למשך תקופת זמן ארוכה, הוא ייזום מחזור טעינה מיוחד של 16 שעות. טעינה ארוכה זו מרעננת את הסוללה של רומבה ומאריכה את חיי הסוללה. בזמן הטעינה, לחצן CLEAN פועם במהירות. לתשומת ליבכם: להשגת התוצאות הטובות ביותר, אין להפסיק את טעינת הריענון.

טעינת רומבה

לטעינת רומבה, חברו את הכבל לבסיס הבית ולאחר מכן חברו את הרובוט.

כאשר רומבה נמצא בבסיס הבית, וודאו תמיד שהחשמל בבסיס הבית פועל.



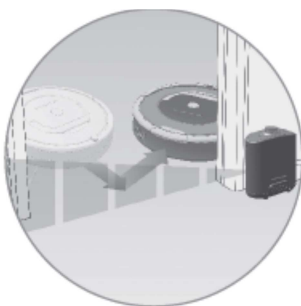
אורות טעינה

רומבה משתמש באור סמל הסוללה כדי לציין שהוא טוען. השתמשו בטבלה לקביעת מצב הסוללה.

מצב הסוללה	סמל הסוללה
סוללה ריקה	אדום מלא
טעינה	צהוב פועם
סוללה טעונה במלואה	ירוק מלא
טעינת ריענון של 16 שעות	צהוב פועם במהירות

קיר וירטואלי אוטומטי®

(אביזר אופציונלי עם תאימות לכל הדגמים)



קיר וירטואלי® יוצר מחסום בלתי נראה שרומבה לא יעבור. זה מקל על הגבלת רומבה לחדר או לאזור מסוים, ומונע ממנו להגיע קרוב מדי לחפצים עדינים או מסוכנים.

באפשרותך להגדיר קיר וירטואלי כדי לחסום פתחים של עד כשני מטרים. המכשיר יוצר מכשול בצורת חרוט, כך שהאלומה נעשית בהדרגה רחבה יותר. הקיר הווירטואלי יוצר גם הילה של הגנה סביב עצמו, ומונע מרומבה להתקרב יותר מדי.

לביצוע הטוב ביותר, הניחו את הקיר הווירטואלי מחוץ לפתח הדלת שאותה אתם רוצים לחסום.



כוונו את החיצים שעל הקיר הווירטואלי אל השטח שאותו אתם רוצים לחסום.



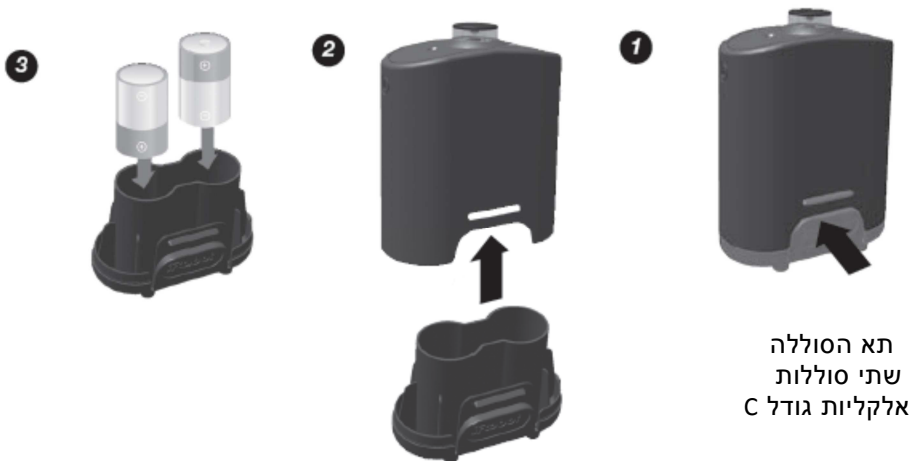
קיר וירטואלי אוטומטי

כאשר קיר וירטואלי מוגדר במצב אוטומטי, נורית ההפעלה מהבהבת ברציפות כדי לציין שהוא מופעל. כאשר רמות הסוללה נמוכות, הקיר הווירטואלי יבהבה פעמיים שוב ושוב כדי לציין שהוא צריך סוללות חדשות. במצב אוטומטי, הסוללות צריכות להחזיק כשישה חודשים. כדי



לחסוך בכוח הסוללה, כבו את הקיר הווירטואלי. לפעלת הקיר הווירטואלי, יש להשתמש ב- 2 סוללות בגודל C

טעינת הסוללה



מגדלור TМ הקיר הווירטואלי®

(אביזר אופציונלי בחלק מהדגמים)

מגדלור הקיר הווירטואלי יכול לשמש גם כמגדלור וגם כקיר וירטואלי.

- **במצב מגדלור**, הוא מאפשר לרומבה לנקות ביעילות חדרים רבים (בהתאמה למספר המגדלורים) לפני החזרה לבסיס הבית.
- **במצב קיר וירטואלי**, הוא חוסם את האזורים שאינך רוצה לנקות או אזורים שאתה מבקש להתמקד בניקיונם.

פשוט השתמשו בבורר המצב כדי לבחור במצב הרצוי. כך או כך, המגדלור נדלק ונכבה באופן אוטומטי בעת ההפעלה והכיבוי של רומבה. כשהוא פועל, האור שעליו פועל. כל מגדלור פועל על שתי סוללות אלקליות C. נורית הפעלה מהבהבת פירושה שצריך להחליף את הסוללות בקרוב.

אופן השימוש במצב מגדלור

הנח מגדלור (במצב Lighthouse) באזורים שהנך רוצה להגדיר, בצורה כזו שהמגדלור מונח על הרצפה, מעבר למשקוף, לכיוון פנים החדר, כאשר הלוגו פונה לכיוון המשקוף שממול. לאחר סיום החדר הראשון, המגדלור יעזור לרומבה לנווט ברחבי הבית ויאפשר לו לנקות חדר אחר חדר. המגדלור פועל באמצעות שתי סוללות מסוג C (כלולות). נורית הפעלה מהבהבת פירושה שיש להחליף את הסוללה בקרוב. ניתן להשתמש במגדלור ובקירות הווירטואליים באותו הזמן, אך אל תציב אותם קרוב מדי זה לזה, לבסיס הבית או לרהיטים אשר עלולים לחסום את הקרניים, אחרת רומבה עלול שלא לזהות את המגדלורים או שלא יצליח לחזור לתחנת הבית.

אופן השימוש במצב קיר וירטואלי

במצב קיר וירטואלי, המגדלור יוצר מחסום בלתי נראה שרומבה לא יחצה. הוא נכבה באופן אוטומטי כאשר רומבה כבוי.

הנח את המגדלור (במצב virtual wall) צמוד למשקוף כאשר הלוגו פונה לכיוון המשקוף שממול. בשונה מהקיר המגדלור כולל בורר טווח המאפשר לך להתאים את אורך המחסום עד 2 מטרים.



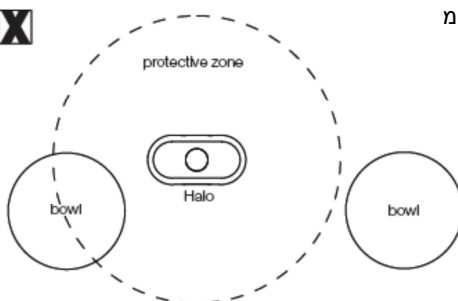
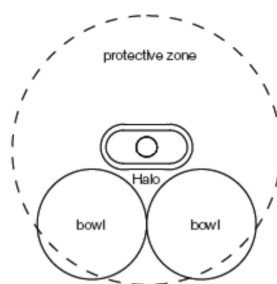
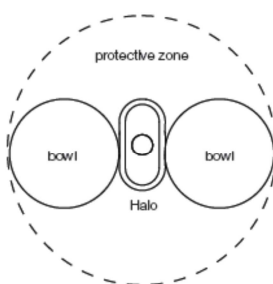
הילת קיר וירטואלי® - HALO

(אביזר אופציונלי עם תאימות לכל הדגמים)

הילת ה- HALO קיר הווירטואלי הופכת את רומבה למושלם לבתים עם חיות מחמד. על ידי הקמת אזור מוגן סביב ה- HALO קיר הווירטואלי, ההילה בקוטר של כ- 50 ס"מ, מונעת מרומבה מלהיתקל ולהפוך את קערות האוכל והמים של חייית המחמד שלך.

עקבו אחר השלבים הבאים כדי להגדיר את חומת ההילה הווירטואלית:

1. לאחר שהתקנת את הסוללות בקיר הווירטואלי HALO, הכניסו אותו כל הדרך לתוך ההילה. העדשה העגולה של הקיר הווירטואלי צריכה להיות גלויה לגמרי בקצה העליון.
2. הניחו את HALO קיר הווירטואלי על הרצפה, יישרו עם רומבה וקרובו לקערות (כמתואר להלן).
3. אם יש לך קערה אחת, מקם אותו לצד HALO קיר הווירטואלי, כמעט נוגעת בקיר. אם יש לך שתי קערות, הניחו אחת מכל צד של HALO קיר הווירטואלי.



אזור מוגן בקוטר של 50 ס"מ
בערך

ההילה הווירטואלית פועלת על קערות שאינן מתכניות בקוטר של פחות מ- 25 ס"מ ועד לגובה של 8.9 ס"מ.



ככל שרמות הסוללה של הקיר הווירטואלי יורדות, יתכן והשדה לא יהיה חזק מספיק כדי להגן על הקערות. אם זה קורה, החליפו סוללות.



בסיס הבית®

בסופו של מחזור ניקוי או כאשר הסוללה של רומבה נחלשת, הוא חוזר לבסיס הבית® לשם טעינה. רומבה צריך למצוא את אות האינפרה אדום של בסיס הבית® על מנת לחזור.

- הקפידו על כך שבסיס הבית יהיה תמיד מחובר לחשמל. כאשר בסיס הבית מחובר לחשמל, נורית ההפעלה שלו מהבהבת כדי לציין שבסיס הבית מחובר למקור כוח.
- אם רומבה חוזר לבסיס הבית ואינו יכול לעגון, הוא ינסה שוב עד שיתחבר בהצלחה.
- כאשר רומבה מתחבר ועוגן בהצלחה, הנורה של בסיס הבית מפסיקה להבהב והופכת לירוק מלא.
- תוך דקה של עגינה, רומבה הולך לישון כשרק אור הסוללה דולק כדי להראות את מצב הטעינה.

מיקום בסיס הבית

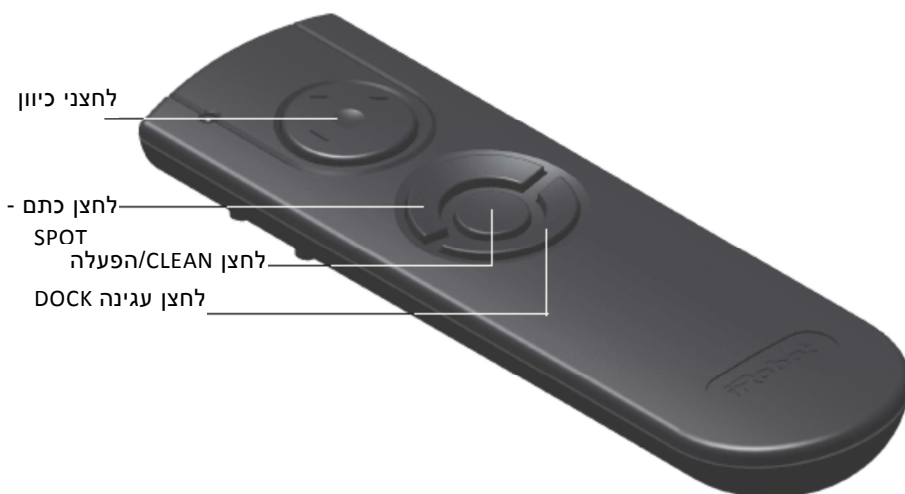
מקם את בסיס הבית על משטח קשה וישר ליד קיר. יש לוודא שהוא ממוקם במרחק של 1.2 מ' לפחות ממדרגות שלרומבה יש דרך ישירה להגיע אליהן. יש להניח את בסיס הבית, בסלון במקום פתוח ללא חסימת רהיטים וכו'.



שלט רחוק

(אביזר אופציונלי לכל הדגמים)

השלט רחוק מאפשר לך לשלוט בצורה נוחה בתפקודים של רומבה. תוכל להשתמש בו לסירוגין כדי להפעיל ולכוון את רומבה בחדר מבלי להתכופף. הוא גם מאפשר לך גישה מרחוק לפקודות הבאות:



לפני השימוש בשלט בפעם הראשונה, נא להתקין 2 סוללות AA (כלולות).

רומבה מתקדם בתנועה ספירלית בקוטר של 1 מ' בערך ואז חוזר אחורה בתנועה ספירלית למקום שבו התחיל, כשהוא מנקה באינטנסיביות שטח מוגדר.	SPOT (נקודתי)
רומבה מחשב באופן אוטומטי את גודל החדר ומתאים את זמן הניקוי שלו בהתאם.	CLEAN (ניקוי)
רומבה מנסה לעגון בבסיס הבית, אם יש כזה.	DOCK (עגינה)

יש לוודא קו ראייה ישיר מהשלט רחוק לרומבה ושהשלט יהיה מכוון אל הרומבה.



⚠ השלט רחוק, הקיר הווירטואלי, המגדלור ובסיס הבית פועלים באמצעות קרן אינפרה אדום בלתי נראית. אם כולם נמצאים בשימוש באותו שטח, רומבה עלול לראות אותות אינפרה אדומים מרובים ולא לפעול. השלט רחוק לא יפעל כאשר רומבה נמצא קרוב לקיר וירטואלי.

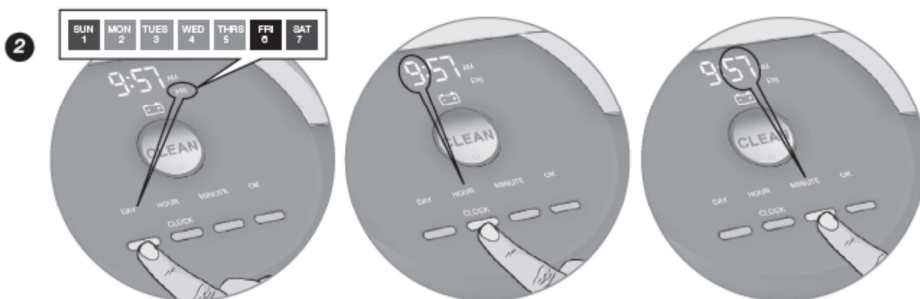
תזמון (תכנות) רומבה

קביעת הזמן (כיוון שעון)

יש לכוון את הזמן (כיוון שעון) לפני קביעת זמני הניקוי של רומבה. כדי לכוון את השעון:



לחצו על CLOCK.



השתמשו בלחצנים DAY, HOUR ו-MINUTE בזה אחר זה לקביעת הזמן הנכון.

לחצו על OK, רומבה ישמיע ביפ כדי לציין שהזמן
והשעה נקבעו.



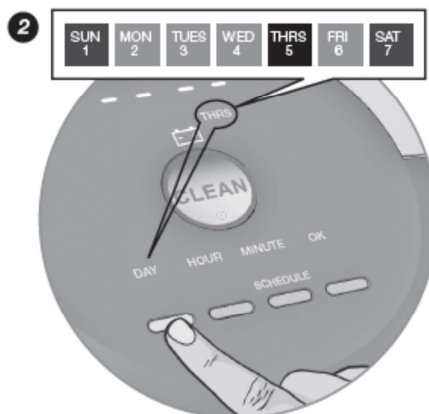
קביעת לוח הזמנים

באפשרותך לתזמן את רומבה כך שיבצע ניקוי פעם אחת בכל יום, עד שבע פעמים בשבוע.

עליך להגדיר את השעון לפני קביעת לוח הזמנים. כדי לקבוע את לוח הזמנים:



לחצו על SCHEDULE.



השתמשו בלחצנים של DAY, HOUR, ו-MINUTE בזה אחר זה לקביעת לוח הזמנים.

3



לחצו על OK, רומבה ישמיע ביפ לציין את קביעת לוח הזמנים.

צפייה בלוחות זמנים

לצפייה בלוחות הזמנים המתוכננים של רומבה:

1. לחצו על SCHEDULE.
2. לחצו על DAY כדי לעבור על זמני הניקוי המתוכננים.
3. לחצו על OK.

מחיקת לוח זמנים

למחיקת זמני ניקוי מתוכננים:

1. לחצו על SCHEDULE.
2. לחצו על DAY כדי לעבור על זמני הניקוי המתוכננים.
3. כאשר רומבה מציג את זמני הניקוי המתוכננים שברצונך למחוק, לחץ והחזק את DAY למשך חמש שניות. רומבה ישמיע ביפ כדי לציין שזמן הניקוי נמחק.
4. לחץ על OK.

לשינוי לוח הזמנים

לשינוי לוח זמני הניקוי:

1. לחצו על SCHEDULE.
2. לחצו על DAY כדי לעבור על זמני הניקוי המתוכננים.
3. כאשר רומבה מציג את זמני הניקוי המתוכננים שברצונך לשנות, לחץ והחזק את HOUR ו/או MINUTE כדי לעשות את השינוי.
4. לחץ על OK, רומבה ישמיע ביפ כדי לציין שלוח הזמנים נקבע מחדש.



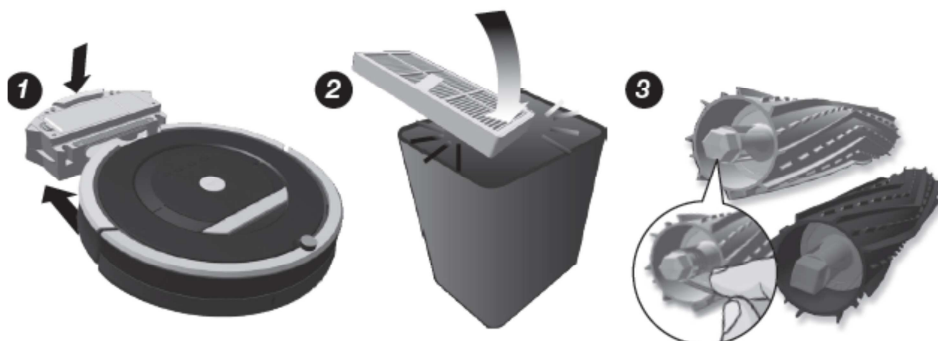
ניתן לראות את השעון של רומבה בתבנית של 12 שעות (AM/PM) או בתבנית של 24 שעות. כדי לעבור בין שתי התצוגות, לחץ והחזק את CLOCK במשך 5 שניות. עברו בין תבנית של 12 שעות ותבנית של 24 שעות באמצעות לחצן CLOCK. לחץ על OK לשמירה. רומבה ישמיע ביפים והשעון יאיר לזמן קצר, כדי לציין שפורמט השעון השתנה.

השעון של רומבה יחזור לברירת המחדל של פורמט של 12 שעות (AM/PM) כשהסוללה מנותקת או חלשה מאוד.

תחזוקה שוטפת

כדי שרומבה יתפקד בביצועי שיא, עליכם לבצע את התחזוקה הבאה:

החלפה	תחזוקה	רכיב
לא ישים	לאחר כל שימוש	פח אשפה
כל חודשיים	פעם בשבוע ופעמיים בשבוע בבתיים עם חיות מחמד	פילטר
כל 12 חודשים	בממוצע כל ארבעה חודשים וכל חודשיים בבתיים עם חיות מחמד.	חולצי אשפה
לא ישים	לנגב פעם בשבוע	חיישנים
בהתאם לשחיקה	פעם בשבוע	גלגל קדמי
כל 3 חודשים	פעם בשבוע	מברשת צד מסתובבת
לא ישים	פעם בשבוע	נקודות מגע של רומבה
לא ישים	פעם בשבוע	נקודת המגע של בסיס הבית



הוציאו ורוקנו את הפח של רומבה לאחר כל שימוש. לחצו על כפתור ומשכו להוצאת הפח

נקו את הפילטר של רומבה על ידי הקשה כנגד פח האשפה. הוציאו את הפילטר ונערו את הלכלוך.

נקו את החולצים של רומבה. הוציאו שיער ממכסי החולץ הצהובים (השיער ייצא בקלות).

דלת הפילטר לא תיסגר אם הפילטר לא יוחזר למקומו.



אם תבחינו בכך שרומבה אוסף פחות לכלוך מהרצפה, רוקנו את הפח, נקו את הפילטר ונקו את החולצים.



אין לנסות ולהפעיל את רומבה ללא מכסי החולצים. אם איבדתם את מכסי החולצים, צרו קשר עם שירות הלקוחות של iRobot.

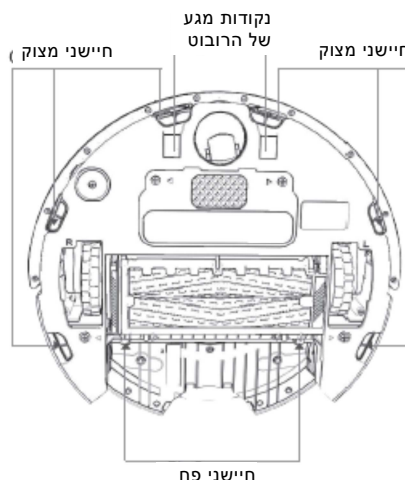


ניקוי החיישנים של רומבה

נגבו את הפריטים הבאים במטלית יבשה ונקייה כל שבוע:

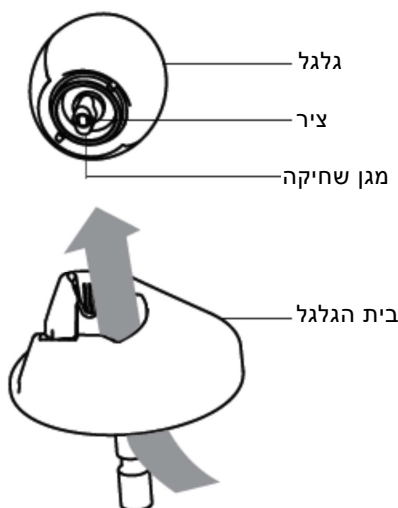
1. ארבעה חיישני מצוק קדמיים.
2. ארבעה חיישני מצוק אחוריים.
3. שתי נקודות מגע של בסיס הבית.
4. שתי נקודות מגע של הרובוט.

5. שני חיישני פח האשפה.
6. שתי נקודות חיישן בפנים הפח.
7. שתי נקודות חיישן מחוץ לפח.



ניקוי הגלגל הקדמי של רומבה

1. משכו בחוזקה את הגלגל הקדמי של רומבה להוצאתו מהרובוט.
2. הוציאו את הפסולת מתוך החלל של הגלגל הקדמי.
3. הוציאו את הגלגל הקדמי מתוך הבית שלו על ידי דחיפתו מלמטה. סלקו שיער שנעטף מסביב למגני השחיקה.
4. אם הסיבוב של הגלגל עדיין מוגבל, אחזו את הגלגל ביד אחת על ידי הנחת האצבע על אחד ממגני השחיקה. לאחר מכן, השתמשו ביד השנייה כדי למשוך את מגן השחיקה השני להוצאת הציר מהגלגל.
5. סלקו שיער ופסולת מתוך המרכב של הציר והגלגל.
6. התקינו מחדש את מגני השחיקה ומרכב הציר עם הגלגל, ואת הגלגל בתוך הבית.



גלגלים קדמיים שנסתמו עם שיער ופסולת עלולים לגרום נזק לרצפה/פרקט.



ניקוי מברשת הצד המסתובבת

השתמשו במטבע או במברג קטן להוצאת הבורג. לאחר מכן, הוציאו את המברשת, נקו אותה והחזירו אותה למקומה.

בעת פעולות התחזוקה ברומבה, חפשו את החלקים הצהובים. חלקים אלה נועדו להוצאה ולניקוי בכל פעם בה אתם מרוקנים את הפח של רומבה.



איתור תקלות

רומבה יודיע לך שמהשו לא בסדר עם הישמע שני צלילים של "אה-הא" ולאחריו קול מדבר. אור איתור התקלות יהבהב גם הוא. עיין בטבלה שלהלן כדי לפתור את הבעיה של רומבה. אם הבעיה אינה נפתרת, יש לפנות לשרות הטכני בטלפון 3055 *

שגיאות הפעלה

כדי לחזור על הודעת השגיאה של רומבה, לחצו על CLEAN.



רומבה מהבהב ואומר ...	סיבה אפשרית	מה לעשות
שגיאה 1. הזז את רומבה למיקום חדש, לאחר מכן לחץ על CLEAN כדי להפעיל מחדש.	רומבה תקוע כאשר גלגל תלוי למטה.	יש לוודא שהגלגלים של רומבה מוצבים כולם על הרצפה. אם רומבה תקוע, התחילו במיקום חדש. אם רומבה לא תקוע, נקו את גלגלי הצד שלו משיער ופסולת. דחפו את הגלגלים פנימה והחוצה, ובדקו ששניהם מסתובבים באופן חופשי.
שגיאה 2. פתחו את מסגרת החולץ של רומבה ונקו את החולצים.	החולצים המרכזיים של רומבה לא מצליחים להסתובב.	הוציאו ונקו את החולצים של רומבה ואת המכסים. נקו את גלגלי הצד של רומבה משיער ופסולת.
שגיאה 5. סובבו את גלגלי הצד של רומבה כדי לנקות אותם.	גלגל הצד של רומבה תקוע.	נקו את גלגלי הצד של רומבה משיער ופסולת. דחפו את הגלגלים פנימה והחוצה, ובדקו ששניהם מסתובבים באופן חופשי. הפעילו את רומבה במיקום חדש.
שגיאה 6. הזז את רומבה למיקום חדש, לאחר מכן לחץ על CLEAN כדי להפעיל מחדש.	חיישני הצוק של רומבה מלוכלכים, הוא תלוי על תהום, או שהוא תקוע על משטח כהה.	אם רומבה תקוע, התחל במיקום חדש. אם רומבה לא תקוע, נגב את חיישני הצוק עם מטלית יבשה. התחל במיקום חדש.

שגיאה 7. סובב את גלגלי הצד של רומבה כדי לנקות אותם.	גלגל הצד של רומבה תקוע.	נקו את גלגלי הצד של רומבה משיער ופסולת. דחפו את הגלגלים פנימה והחוצה, ובדקו ששניהם מסתובבים באופן חופשי. הפעילו את רומבה במיקום חדש.
שגיאה 8. המאוורר של רומבה תקוע.	הוציאו ורוקנו את פח האשפה של רומבה. לאחר מכן הקישו בזריזות על הפח כדי לשחרר פסולת שנשארה דבוקה לדופן הפח.	
שגיאה 9. הקישו על הפגוש של רומבה כדי לנקות אותו.	הפגוש של רומבה תקוע, או שחיישן הפגוש מלוכלך.	הקישו במהירות על הפגוש של רומבה מספר פעמים כדי לשחרר פסולת שנלכדה מתחתיו.
שגיאה 10. סובב את גלגלי הצד של רומבה כדי לנקות אותם.	גלגל הצד של רומבה תקוע או שהפגוש שלו לא מזהה מכשולים.	אם רומבה מסתובב, נקו את גלגלי הצד שלו משיער ופסולת. דחפו את הגלגלים פנימה והחוצה, ובדקו ששניהם מסתובבים באופן חופשי. אם הוא לא מסתובב, יתכן ורומבה נמצא בחדר גדול מאוד. השתמשו בקיר וירטואלי ליצירת שטח ניקוי קטן יותר.
שגיאה 11. לרומבה יש שגיאה פנימית.	התקשרו לשירות הלקוחות של iRobot.	

בעיות בזמן טעינה

רומבה מהבהב...	רומבה מציג...	רומבה אומר...	סיבה אפשרית	מה לעשות
פעם 1	Err 1	שגיאת טעינה 1	הסוללה של רומבה לא מחוברת	וודאו שלשונית המשיכה של הסוללה של רומבה הוסרה. הוציאו את מכסה הסוללה של רומבה, ולאחר מכן הוציאו את הסוללה והתקינו אותה מחדש.
2 פעמים	Err 2	שגיאת טעינה 2	לרומבה יש שגיאת טעינה.	אפשרו לרומבה להתקרר לפחות למשך שעה ונסו שוב לטעון.

3 פעמים	Err 3	שגיאת טעינה 3	לרומבה יש שגיאת טעינה	צרו קשר עם שירות לקוחות.
5 פעמים	Err 5	שגיאת טעינה 5	לרומבה יש שגיאת טעינה	וודאו שבסיס הבית של רומבה הותקן כראוי. נא לנגב נקודות מגע על רומבה ובבסיס הבית.
6 פעמים	Err 6	שגיאת טעינה 6	הסוללה של רומבה חמה מדי	הניחו לרומבה להתקרר לפחות במשך שעה ונסו שוב לטעון.
7 פעמים	Err 7	שגיאת טעינה 7	הסוללה של רומבה לא מתקררת.	הניחו לרומבה להתקרר לפחות במשך שעה ונסו שוב לטעון.

לאיפוס התוכנה של רומבה, לחצו על לחצן CLEAN למשך 10 שניות. פעולה זו תמחק את כל זמני הניקוי המתוכננים, תאפס את השעון ותפתור מספר בעיות בתוכנה.



לשירות לקוחות ניתן לפנות טלפונית *3055 או באמצעות האינטרנט www.irobot.co.il ובנוסף ניתן להגיע גם למרכזי השירות:
 סניף יהוד (מרכזי): רח' אלטלף 11, יהוד. טל' 03-5366005 או *3055
 סניף ירושלים: רח' המלך דוד 26, ירושלים, טל': 02-6503222 - מול מלון המלך דוד

תעודת אחריות

חברת קהלת יבוא בע"מ, אחראית בזאת לפעילות תקינה של המכשיר האמור, בהתאם לתנאים דלהלן:

תעודת האחריות הינה לתקופה של 12 חודשים למכשיר ולתקופה של 6 חודשים לסוללה מתאריך הקניה. **רישום המכשיר באתרנו תוך 30 יום מיום הרכישה, מקנה למכשיר 12 חודשי אחריות נוספים - חינם** www.irobot.co.il

אחריות זו בתוקף רק כשהיא חתומה ע"י מפיץ מורשה של החברה. אנו מתחייבים למתן שירות תיקונים והחלפה, ללא תשלום, לחלקים אשר יראו לנו פגומים ואשר לפי שיקול דעתנו הבלעדי, נפגם בתנאי שימוש נכונים בהתאם להוראות ההפעלה המצורפות למכשיר.

אחריות זו אינה מכסה נזק שנגרם מנפילה, שבר, כח עליון, רשלנות **וכל מגע עם נוזלים** אחריות זו בטלה, באם יתקן או ינסה לתקן את המכשיר, כל אדם פרט לטכנאי מורשה של החברה או כתוצאה משימוש בלתי נכון, כמוסבר בספר ההדרכה. אחריות זו אינה מקנה זכויות או דרישות אשר אינן כלולות בכתב אחריות זה. על הלקוח להביא את המכשיר למעבדת השירות על אחריותו וחשבונו אחריות זו אינה מכסה מסננים ומברשות. אחריות זו אינה מכסה כל נזק שנגרם כתוצאה מתחזוק לקוי. תעודה זו תקפה רק עם הצגת חשבונית קניה. יש לקרוא בעיון את הוראות ההפעלה ולשמור את הוראות ההפעלה לצורך עיון בעתיד.

אזהרה ! כל מגע של מכשיר הרומבה או אביזריו עם נוזלים, גורם לנזק בלתי הפיך שאינו מכוסה באחריות ומבטל את תוקף האחריות באופן מיידי!



תאריך רכישה: _____ דגם: _____ מס' חשבונית: _____

מס' סידורי: _____ סמן ☐ JBN ☐ KYN X : _____

חותמת החנות + חתימה: _____